

REGULAMENT OFICIAL/OFFICIAL REGULATION pentru campania publicitara/for the advertisement campaign „MaxBoss”

Desfasurata in perioada 1 Noiembrie – 31 Decembrie 2021 / To be
conducted between November 01 – December 31 2021

1. Organizatorul Campaniei

Art. 1.1. Organizatorul campaniei publicitare „ **MaxBoss**” (denumita in continuare „**Campania**”) este societatea MAXBET MALTA LIMITED, persoana juridica organizata si functionand in conformitate cu legislatia din Malta, avand sediul social in Malta, Elite Business Centre, Trejqa ta' Box Box, Msida MSD184, cu numar de inregistrare C 72878 (denumita in continuare „**Organizatorul**”).

1. Organizer of the Campaign

Art. 1.1. The organizer of the advertisement campaign „ **MaxBoss**” (hereinafter called „**Campaign**”) is the company MAXBET MALTA LIMITED, a juridical person organized and operating in accordance with the legislation of Malta, having its head office in Malta, Elite Business Centre, Trejqa ta' Box Box, Msida MSD184, registration number C 72878, (hereinafter called „**Organizer**”).

2. Descrierea Campaniei

Art. 2.1. Prezenta Campanie consta intr-o loterie publicitara, organizata in conformitate cu prevederile Ordonantei Guvernului nr. 99/2000 privind comercializarea produselor si a serviciilor de piata, cu modificarile si completarile ulterioare, in cadrul careia, in conditiile descrise in prezentul regulament (denumit in continuare „**Regulamentul Oficial**”), Participantii au sansa de a castiga unul dintre premiile descrise in Sectiunea 10 din prezentul Regulament Oficial.

2. Description of the Campaign

Art. 2.1. This Campaign consists of an advertisement lottery, organized in accordance with the provisions of the Government Ordinance no. 99/2000 regarding the sale of market products and services, as subsequently amended and supplemented, within which, under the conditions described in this regulation (hereinafter called "**Official Regulation**"), the Participants have the chance to win one of the prizes described in Section 10 of this Official Regulation.

3. Regulamentul Oficial

Art. 3.1. Regulamentul Oficial pentru participarea la prezenta Campanie este disponibil, in mod gratuit, oricarei persoane interesate pe website-ul www.maxbet.ro (denumit in continuare „**Site-ul**”). Regulamentul Oficial poate fi solicitat la adresa de e-mail suport@maxbet.ro, urmand ca acesta sa fie transmis prin e-mail persoanei interesate, la adresa de e-mail indicata de aceasta.

3. Official Regulation

Art. 3.1. The Official Regulation for the participation in this Campaign is available, free of charge, to any interested person on the website www.maxbet.ro (hereinafter called "**Site**"). The Official Regulation may be requested at the email address suport@maxbet.ro and it shall be sent by email to the interested person, at the email address indicated by the latter.

Art. 3.2. Organizatorul isi rezerva dreptul de a modifica prezentul Regulament Oficial in toate aspectele sale (inclusiv perioada desfasurarii Campaniei sau premiile acordate), aducand la cunostinta Participantilor acest fapt, inainte de a fi pus in aplicare, prin afisare pe Site.

Art. 3.2. The Organizer reserves the right to amend this Official Regulation in all its aspects (including the term of the Campaign or the prizes to be awarded), informing the Participants thereof, prior to this becoming effective, by posting it on the Site.

4. Conditii de participare

Art. 4.1. Termenii si conditiile prezentului Regulament Oficial, astfel cum sunt prezentate mai jos, sunt obligatorii pentru toti Participantii la Campanie.

Art. 4.2. Poate participa la Campanie orice persoana fizica, inclusiv cetatenii straini aflati temporar si in mod legal pe teritoriul Romaniei, cu varsta peste 18 ani, impliniti pana la data inceperii actiunii publicitare si care au un cont de joc deja inregistrat sau care isi inregistreaza un cont de joc nou pe Site, in baza unui act de identitate valabil, conform prevederilor Ordonantei de Urgenta a Guvernului nr.77/2009, cu modificarile si completarile ulterioare si ale Hotararii de Guvern nr. 111/2016, cu modificarile si completarile ulterioare.

Art. 4.3. Nu au dreptul de a participa la Campanie angajatii Organizatorului, sotul/sotia si rudele de gradul I ale acestora, angajatii tuturor agentilor de publicitate implicate in creatia si productia materialelor aferente acestei Campanii, precum si toate celelalte persoane carora le este interzis sa participe la jocuri de noroc in conformitate cu prevederile OUG nr.77/2009, cu modificarile si completarile ulterioare si ale HG nr. 111/2016, cu modificarile si completarile ulterioare.

Art. 4.4. Participantii trebuie sa se inscrie in campania promotionala „MaxBoss“, acordul fiind confirmat prin apasarea butonului „Participa“, si sa plaseze pariuri la oricare dintre jocurile online de tip Cazino, Live Cazino sau Pariuri (Pariuri Sportive, Pariuri Live, Esports și Virtuale).

Art. 4.5. Participarea la Campanie implica acceptarea integrala, fara rezerve si liber consimtita a prevederilor prezentului Regulament Oficial de catre fiecare Participant.

Art. 4.6. Toți Participantii la Campanie trebuie sa respecte legislatia aplicabila, inclusiv legislatia privind jocurile de noroc din România.

4. Conditions of participation

Art. 4.1. The terms and conditions of this Official Regulation, as presented below, are mandatory for all the Participants to the Campaign.

Art. 4.2. Any natural person, including foreign citizens who are temporarily and legally on the Romanian territory, with an age above 18 years old by the date when the advertisement action shall begin and who have an account already signed up or who sign up for a new gambling account on the Site, based on a valid ID, may take part in the Campaign, in accordance with the provisions of the Emergency Government Ordinance no. 77/2009, as subsequently amended and supplemented and Government Decision no. 111/2016, as subsequently amended and supplemented.

Art. 4.3. The Organizer's employees, the husband/wife and first-degree relatives thereof, the employees of all the advertising agencies involved in the creation and production of materials for this Campaign, as well as all the other persons who are forbidden from taking part in gambling, in accordance with the provisions of EGO no. 77/2009, as subsequently amended and supplemented and GD no. 111/2016, as subsequently amended and supplemented shall not be entitled to take part in the Campaign.

Art. 4.4. The Participants must sign up for the Promotion "MaxBoss", their consent being confirmed by pressing the "Opt in" and place bets for any of the online games of the type casino, "Live Casino" or "Bets" (Sport Bets, Live Bets, e-Sports and Virtual Bets).

Art. 4.5. The participation in the Campaign involves the full acceptance, without reserves and freely consented, of the provisions of this Official Regulation by each Participant.

Art. 4.6. All the Participants in the Campaign must comply with the applicable legislation, including the Romanian gambling legislation.

Art 4.7. Prin înscrierea în Campania promoțională „MaxBoss”, Participanții își dau acordul implicit să fie contactați prin canalele agreeate (telefon, email) cu privire la acordarea premiilor.

Art. 4.8. În sensul prezentului Regulament Oficial, termenul „**Participant**” desemnează o persoană fizică care îndeplinește în mod cumulativ prevederile Art. 4.1. – 4.7. de mai sus.

5. Perioada Campaniei

Art. 5.1. Campania se va desfășura în perioada 1 Noiembrie 2021, ora 00:01 – 31 Decembrie 2021, ora 23:59 („**Data încetării Campaniei**”), cu posibilitatea extinderii. Pentru evitarea oricărui dubiu, Organizatorul nu va lua în considerare eventual rulaj de bani reali înregistrat la jocurile de pe Site de către vreun Participant, după Data Încetării Campaniei.

Art. 5.2. Toate orele și datele menționate se raportează la ora României (GMT+2).

Art. 5.3. Extragerile castigatorilor vor avea loc săptămânal, după cum urmează: 11 noiembrie 2021, 18 noiembrie 2021, 25 noiembrie 2021, 2 decembrie 2021, 9 decembrie 2021, 16 decembrie 2021, 23 decembrie 2021, 30 decembrie 2021, 7 ianuarie 2022. Extragerea se va realiza pe website-ul <https://www.random.org>.

6. Locul organizării Campaniei

Art. 6.1. Campania se va desfășura pe website-ul <https://www.maxbet.ro>.

7. Sistem de desfășurare

Art. 7.1. Extragerea castigatorilor se va face prin sistemul de extragere online pus la dispoziție de către website-ul <https://www.random.org/>, unde se va încărca un document Microsoft Excel (o bază de date) cu Participanții eligibili, document

Art. 4.7. At the time of the registration in the advertising Campaign "MaxBoss", the Participants shall agree to be contacted through the agreed channels (phone, email) regarding the awarding of prizes.

Art. 4.8. In the meaning of this Official Regulation, the term "**Participant**" shall designate a natural person who cumulatively fulfils the provisions of articles 4.1-4.7 above.

5. Term of the Campaign

Art. 5.1. The Campaign shall be conducted during the period November 01, 2021, 00:01 – December 31, 2021, 23:59 ("**Date of Campaign End**"), with the possibility of extension. To avoid any doubt, the Organizer shall not consider the possible movements of real money on the Site games by any Participant after the Date of Campaign End.

Art. 5.2. All the times and dates mentioned are in reference to Romanian time (GMT+2).

Art. 5.3. The extraction of the winners shall take place weekly, as follows: November 11, 2021, November 18, 2021, November 25, 2021, December 2, 2021, December 9, 2021, December 16, 2021, December 23, 2021, December 30, 2021, January 7, 2022. It shall be conducted through the website <https://www.random.org>.

6. Place of organization of the Campaign

Art. 6.1. The Campaign shall be conducted on the website <https://www.maxbet.ro>.

7. Progress system

Art. 7.1. The extraction of the winners shall be made through the online extraction system made available by the website <https://www.random.org/>, where a Microsoft Excel document (database) with the eligible Participants shall be uploaded,

ce va contine: numele Campaniei, o parte din numele de utilizator client/jucator (4 caractere vizibile consecutive, incepand cu cel de-al doilea caracter din intreg si terminand cu al cincilea caracter, restul caracterelor vor fi inlocuite de simbolul „*”), atribuirea tichetelor online fiind facuta in mod automat, generandu-se un cod unic asociat fiecarui Participant.

Art. 7.2. Tichetele virtuale pentru extragerile din 11 noiembrie 2021, 18 noiembrie 2021, 25 noiembrie 2021, 2 decembrie 2021, 9 decembrie 2021, 16 decembrie 2021, 23 decembrie 2021, 30 decembrie 2021, 7 ianuarie 2022, acordate Participantilor se inregistreaza automat intr-un document Microsoft Excel (o baza de date) ce va ramane in posesia Organizatorului si va servi la validarea fiecarui tichet virtual extras.

Art. 7.3. Tichetele virtuale vor fi generate si atribuite automat pentru Participantii care au rulat minim 50 RON bani reali la unul dintre sloturile online din sectiunea cazino sau sectiunea pariuri sportive, sau au rulat 100 RON la jocurile de masa, în secțiunile Cazino sau Live cazino, pe <https://www.maxbet.ro>, si care isi exprima dorinta de a participa la Campania Promoționala „MaxBoss”, vor participa la extragerile din data de 11 noiembrie 2021, 18 noiembrie 2021, 25 noiembrie 2021, 2 decembrie 2021, 9 decembrie 2021, 16 decembrie 2021, 23 decembrie 2021, 30 decembrie 2021, 7 ianuarie 2022.

Pariurile plasate din fonduri bonus nu sunt eligibile pentru acordarea tichetelor.

Art. 7.4. Un Participant poate obține pe parcursul Campaniei unul sau mai multe tichete virtuale. Participantul va primi câte un tichet virtual de fiecare data cand va rula minim 50 RON bani reali la unul dintre jocurile de tip slot din secțiunea Cazino sau va plasa pariuri de minim 50 RON in secțiunea Pariuri Sportive, ori va rula minim 100 RON bani reali la toate jocurile din categoria „ jocuri de masa”, din secțiunile Cazino si Live Cazino.

containing: the name of the Campaign, a part of the user name of the client/gambler (4 consecutive visible characters, starting with the second character of the whole and finishing by the fifth character, the remaining characters being replaced by the symbol "*"), the awarding of the online tickets being made automatically, generating an unique code associated to each Participant.

Art. 7.2. The virtual tickets for the extractions November 11, 2021, November 18, 2021, November 25, 2021, December 2, 2021, December 9, 2021, December 16, 2021, December 23, 2021, December 30, 2021, January 7, 2022, granted to the Participants shall be registered automatically in a Microsoft Excel document (database) which shall remain in the possession of the Organizer and shall serve to validate each virtual ticket extracted.

Art. 7.3. The virtual tickets automatically generated and awarded to the Participants who have played a minimum of 50 RON real money on one of the online slots in the casino section or sports betting section, or have played 100 RON table games in the Casino or Live Casino sections on <https://www.maxbet.ro> and who express their desire to take part in the advertisement Campaign "MaxBoss" shall take part in the extractions on November 11, 2021, November 18, 2021, November 25, 2021, December 2, 2021, December 9, 2021, December 16, 2021, December 23, 2021, December 30, 2021, January 7, 2022.

The bets placed out of the bonus funds shall not be eligible for the granting of the tickets.

Art. 7.4. A Participant may obtain one or more virtual vouchers during the Campaign. The Participant will receive a virtual ticket each time he/she plays at least 50 RON real money on one of the slot games in the Casino section or places bets of at least 50 RON in the Sports Betting section or plays at least 100 RON real money on all games in the table games category in the Casino and Live Casino sections.

Art 7.5. Pentru secțiunea de Pariuri (Pariuri Sportive, Pariuri Live, Esports) un participant va primi un tichet virtual de fiecare data cand va rula minim 50 RON, bani reali; pentru a fi eligibile pariurile trebuie să fie stabilite, să nu fie folosită opțiunea de cash out și să fie plasate pe o cota de minim 1.80; de asemenea, pariurile care sunt anulate sau primesc cota 1.00 nu vor fi eligibile.

Art. 7.6. Suma de rulat de 50 RON sau 100 RON poate fi cumulativă, creată din mai multe sume rulate cu o valoare mai mica de 50 RON sau 100 RON, care adunate formează o sumă totală mai mare sau egală cu 50 RON sau 100 RON bani reali.

Art. 7.7. Prin participarea la aceasta Campanie, Participantul înțelege și accepta faptul ca numele, prenumele, numele de utilizator (username), dar și alte informații cu caracter personal obligatorii pentru gestionarea participării la Campanie și furnizate de Participant vor putea fi folosite în beneficiul Participantului pentru participarea la Campanie, precum și pentru îndeplinirea obligațiilor legale care incumba Organizatorului, astfel cum se detaliază în Secțiunea 12 de mai jos.

Art. 7.8. Tichetele virtuale odata extrase, care au fost desemnate castigatoare sau nu au fost eligibile, nu vor fi introduse inapoi pentru a putea participa din nou la extragerile ce urmeaza (in masura in care vor exista mai multe extrageri).

Tichetele din extragerile precedente, cu exceptia celor castigatoare, sunt eligibile pentru viitoarele extrageri saptamanale.

Art. 7.9. Tichetele virtuale vor fi obtinute daca Participantii , se incriu in Campania promotionala „MaxBoss”, apasand butonul „Participa”, iar apoi joaca oricare dintre jocurile online de tip cazino, pariuri sportive, live cazino pe website-ul <https://www.maxbet.ro>.

Pentru a participa la extragere, fiecare participant va primi un ticket virtual pentru fiecare 50 RON rulați (jucați, pariati) la jocurile de tip sloturi din secțiunea Cazino

Art.7.5. For the Bets section (Sport Bets, Live Bets, e-Sports), a participant will receive a virtual ticket each time he places a minimum of 50 RON real money bets; in order to be eligible, they need to be determined, the option of cash out must not be used and they need to be placed on an odd of at least 1.80; also, the cancelled bets or those awarded with a quota of 1.00 shall not be eligible.

Art. 7.6. The RON 50 or RON 100 roll amount can be cumulative, created from several roll amounts of less than RON 50 or RON 100, which together form a total amount greater than or equal to RON 50 or RON 100 real money.

Art. 7.7. By taking part in this Campaign, the Participant understands and accepts that their name, first name, username and other information of a personal nature that are mandatory to manage their participation in the Campaign and provided by the Participant shall be used to the benefit of the Participant in order to take part in the Campaign, as well as to comply with the legal obligations incumbent on the Organizer, as detailed in Section 12 below.

Art. 7.8. Virtual tickets once drawn, which have been designated winners or have not been eligible, will not be reinstated in order to be able to participate again in the following draws (to the extent that there will be more draws).

Tickets from previous draws, except for winning ones, are eligible for future weekly raffles.

Art. 7.9. The virtual tickets shall be obtained should the Participants sign up for the advertising Campaign "MaxBoss" by pressing the button "Opt in" and then play any of the online casino games, sports betting, live casino at <https://www.maxbet.ro>.

In order to participate in the draw, each participant will receive a virtual ticket for every 50 RON played (gambled, staked) on slot games in the Casino section or Sports

sau secțiunea Pariuri Sportive si pentru fiecare 100 RON rulați (jucați, pariați) la jocurile de masa din secțiunea Cazino si Live Cazino.

Betting section and for every 100 RON played (gambled, staked) on table games in the Casino and Live Casino section.

Participantul va primi o șansă (un tichet virtual) la tragerea la sorți pentru premiile aferente perioadei respective. Doar pariurile („bet-urile”) plasate pe bani reali vor fi luate în considerare.

The participant will receive a chance (a virtual ticket) in the lottery for the prizes for that period. Only bets ("bets") placed with real money will be taken into account.

Art. 7.10. Organizatorul nu isi asuma raspunderea pentru eventualele dispute legate de dreptul de proprietate asupra tichetelor virtuale si premiilor acordate.

Art. 7.10. The Organizer does not take responsibility for the possible disputes related to the right of property over the virtual tickets and the prizes awarded.

Art. 7.11. Participantii pot castiga mai multe premii pe toata perioada Campaniei.

Art. 7.11. The Participants may win multiple prizes throughout the Campaign.

Art. 7.12. Tichetele virtuale pentru extragerile din data de 11 noiembrie 2021, 18 noiembrie 2021, 25 noiembrie 2021, 2 decembrie 2021, 9 decembrie 2021, 16 decembrie 2021, 23 decembrie 2021, 30 decembrie 2021, 7 ianuarie 2022, generate unui anumit Participant la prezenta Campanie nu sunt transmisibile (nu pot fi instrainate sau transferate sub nicio forma si prin niciun fel de act juridic catre o alta persoana fizica sau juridica prin vanzare, cedare etc).

Art. 7.12. The virtual tickets for the raffles on November 11, 2021, November 18, 2021, November 25, 2021, December 2, 2021, December 9, 2021, December 16, 2021, December 23, 2021, December 30, 2021, January 7, 2022, generated for a certain Participant in this Campaign shall not be transferable (they shall not be given or transferred under any circumstance and by means of no legal document to another natural or juridical person by sale, assignment, etc.).

Art. 7.13 Jucătorii înregistrați prin intermediul afiliatilor Max Bet S.R.L. sau Max Bet Jocuri Electronice S.R.L. pot alege sa beneficieze de Bonusul pentru Prima Depunere si pot revendica 20 de tichete pentru orice extragere viitoare, pentru o depunere de minim 50 RON; jucatorii inregistrati prin aceasi afiliati, care au un cont existent si nu au facut o prima depunere, pot beneficia de aceeasi oferta.

Art. 7.13. Players registered through Max Bet S.R.L. or Max Bet Jocuri Electronice S.R.L. affiliates can choose to benefit from the First Deposit Bonus and can claim 20 vouchers for any future draw, for a minimum deposit of 50 RON; players registered through the same affiliates, who have an existing account and have not made a first deposit, can benefit from the same offer.

Art. 7.14. Jucatorii noi inregistrati, dupa data de 01 noiembrie 2021 ora 00:01, vor avea posibilitatea de a revendica, la o prima depunere de minim 50 RON, bonusul de prima depunere si 20 de tickete pentru extragerile viitoare; jucatorii care detin deja conturi de joc, vor avea posibilitatea de a revendica 20 de tickete pentru toate extragerile viitoare, daca efectueaza o depunere de minimum 50 RON dupa data de incepere a campaniei promotionale si daca

Art. 7.14. The new registered players, after November 01, 2021 00:01, will have the possibility to claim, with a minimum first deposit of 50 RON, the first deposit bonus and 20 tickets for the future draws; players who have already the accounts, will have the opportunity to claim 20 tickets for any future draw, if they make a deposit of at least 50 RON after the start date of the promotional campaign and if they click the "Participate" button to register .

apasa butonul „Participa” pentru a se inscrie.

Art. 7.15. Pentru a fi eligibili pentru acordarea premiilor, jucatorii trebuie să fie inscrisi in Campanie, prin apasarea butonului „Participa”, pana la ziua extragerii.

Art. 7.16. In cadrul prezentei Campanii nu se percep taxe de participare in sensul OUG nr. 77/2009, iar Campania nu aduce modificari regulamentelor de jocuri de noroc aplicabile la nivelul Organizatorului.

8. Sistemul de determinare a castigatorilor

Art. 8.1. Castigatorii se vor determina prin extragerea aleatorie organizata prin intermediul website-ului <https://www.random.org/>.

Art. 8.2. Participantii nu pot sa extraga tichete virtuale sau sa fie implicati in alt mod in extragere.

Art. 8.3. Extragerile tichetelor virtuale castigatoare vor avea loc in urmatoarele zile: 11 noiembrie 2021, 18 noiembrie 2021, 25 noiembrie 2021, 2 decembrie 2021, 9 decembrie 2021, 16 decembrie 2021, 23 decembrie 2021, 30 decembrie 2021, 7 ianuarie 2022.

Art. 8.4. In zilele extragerii se vor efectua extrageri de tichete virtuale si se vor acorda premii, astfel:

- Extragere din data de 11 noiembrie 2021: Se va acorda un premiu sub foma de bani cash, in valoare de 2.000 EURO, acordat lunar, timp de 12 luni.
- Extragere din data de 18 noiembrie 2021: Se va acorda un premiu sub foma de bani cash, in valoare de 2.000 EURO, acordat lunar, timp de 12 luni.
- Extragere din data de 25 noiembrie 2021: Se va acorda un premiu sub foma de bani

Art. 7.15. To be eligible for the prizes, players must be registered in the Campaign, by pressing the "Participate" button, until the day of the draw.

Art. 7.16 Within this Campaign, no participation fees are charged within the meaning of GEO no. 77/2009, and the Campaign does not bring changes to the gambling regulations applicable at the level of the Organizer.

8. Winners awarding system

Art. 8.1. The winners shall be determined by a random raffle organized through the website <https://www.random.org/>.

Art. 8.2. The Participants shall not be able to extract virtual tickets or to be involved in any other manner in the raffle.

Art. 8.3. Article 8.3. The draws for the winning virtual tickets will take place in the following days: November 11, 2021, November 18, 2021, November 25, 2021, December 2, 2021, December 9, 2021, December 16, 2021, December 23, 2021, December 30, 2021, January 7, 2022.

Art. 8.4. On extractions days of virtual tickets shall occur and the prizes shall be granted, as follows:

- Draw from November 11, 2021: A prize as cash money will be awarded, the amount being 2.000 EURO, awarded every month, during 12 months.
- Draw from November 18, 2021: A prize as cash money will be awarded, the amount being 2.000 EURO, awarded every month, during 12 months.

cash, in valoare de 2.000 EURO, acordat lunar, timp de 12 luni.

- Extragere din data de 2 decembrie 2021: Se va acorda un premiu sub foma de bani cash, in valoare de 2.000 EURO, acordat lunar, timp de 12 luni.
- Extragere din data de 9 decembrie 2021: Se va acorda un premiu sub foma de bani cash, in valoare de 2.000 EUR, acordat lunar, timp de 12 luni.
- Extragere din data de 16 decembrie 2021: Se va acorda un premiu sub foma de bani cash, in valoare de 3.000 EURO, acordat lunar, timp de 12 luni.
- Extragere din data de 23 decembrie 2021: Se va acorda un premiu sub foma de bani cash, in valoare de 4.000 EURO, acordat lunar, timp de 12 luni.
- Extragere din data de 30 decembrie 2021: Se va acorda un premiu sub foma de bani cash, in valoare de 5.000 EURO, acordat lunar, timp de 12 luni.
- Extragere din data de 7 ianuarie 2022: Se va acorda un premiu sub foma de bani cash, in valoare de 10.000 EURO, acordat lunar, timp de 12 luni.

Art. 8.4. Validarea tichetelor extrase se face obligatoriu pe baza:

- prezentarii actului de identitate valid al Participantilor,
- corespondentei intre datele de pe tichetul virtual extras si datele din actul de identitate al participantilor,
- respectarii conditiei ca tichetul virtual extras sa fie acordat in perioada Campaniei stabilita in Art. 5.1. de mai sus si pentru Campania reglementata prin prezentul Regulament Oficial.

- Draw from November 25, 2021: A prize as cash money will be awarded, the amount being 2.000 EURO, awarded every month, during 12 months.

- Draw from December 2, 2021: A prize as cash money will be awarded, the amount being 2.000 EURO, awarded every month, during 12 months.

- Draw from December 9, 2021: A prize as cash money will be awarded, the amount being 2.000 EURO, awarded every month, during 12 months.

- Draw from December 16, 2021: A prize as cash money will be awarded, the amount being 3.000 EURO, awarded every month, during 12 months.

- Draw from December 23, 2021: A prize cash money will be awarded, the amount being 4.000 EURO, awarded every month, during 12 months.

- Draw from December 30, 2021: A prize as cash money will be awarded as cash money, the amount being 5.000 EURO, awarded every month, during 12 months.

- Draw from January 7, 2022: A prize in as cash money will be awarded, the amount being 10.000 EURO, every month, during 12 months.

Art. 8.4. The validation of the extracted tickets shall be mandatorily performed based on:

- the submission of the valid ID by the Participants;
- the match between the data on the virtual ticket extracted and the data of the Participants' ID;

Art. 8.5. In cazul in care validarea nu se poate face in conditiile anterior enumerate (independent daca exista sau nu o culpa din partea participantului), se va recurge la extragerea unui alt tichet, iar ulterior se vor respecta aceleasi reguli de validare stabilite mai sus.

Art. 8.6. Anuntarea Participantilor desemnati castigatori si a premiilor acordate acestora se va realiza prin canalele de comunicare agreate.

Art. 8.7. Daca castigatorul nu poate fi contactat in maxim 5 zile lucratoare de la momentul extragerii, premiul va fi anulat.

9. Acordarea premiilor

Art. 9.1. Premiile vor fi acordate in contul de joc, sub forma de bani cash, conversia EURO-RON fiind realizata la cursul de schimb al Bancii Nationale Romane din ziua extragerii.

Art. 9.2. Castigatorul poate opta pentru creditarea premiului o singura data, reprezentand 70% din sumele mentionate la Art. 8.4., acesta fiind acordat in termen de maxim 5 zile lucratoare din momentul extragerii.

Art. 9.3. Premiile acordate lunar, vor fi creditate in ziua de 10 a fiecarei luni (sau dupa data de 10, in prima zi lucratoare), incepand cu luna 2 dupa extragere; premiul corespunzator primei luni, va fi acordat in termen de maxim 5 zile lucratoare din momentul extragerii.

Art. 9.4. Daca contul de joc al unui castigator a fost inchis ulterior extragerii, fara culpa acestuia, 70% din suma totala a premiului ramas, va fi creditata in contul de joc, in maxim 5 zile lucratoare, urmand ca acestea sa fie transferate prin metoda de plata agreata.

Art. 9.5. Daca contul de joc al unui castigator a fost inchis ulterior extragerii, din culpa acestuia (incalcarea Termenilor si Conditilor, legislatia aplicabila, inclusiv

- the compliance with the condition that the extracted virtual ticket be granted during the term of the Campaign set forth under Art. 5.1 above and for the Campaign regulated by this Official Regulation.

Art. 8.5. If the validation cannot be done under the conditions listed above (regardless of whether or not there is a fault on the part of the participant), another ticket will be drawn, and then the same validation rules set out above will be followed.

Art 8.6. The Participants designated as winners and their prizes shall be notified by the agreed means of communication.

Art. 8.7. If the winner can be reached in maximum 5 working days from the raffle moment, premiul va fi anulat.

9. Prize awarding

Art. 9.1. The prizes will be awarded in the player account, as cash money, EURO-RON conversion being made at the exchange rate of the Romanian National Bank on the day of the draw.

Art. 9.2. The winner can opt for the crediting of the prize only once, representing 70% of the amounts mentioned in Art. 8.4., this being granted within a maximum of 5 working days from the moment of raffle.

Art. 9.3. The prizes awarded every month, on 10 of the month (or after 10th of the month, in the 1st working day), starting with the 2nd month after the raffle; the prize corresponding to the first month will be awarded within a maximum of 5 working days from the moment of the raffle.

Art. 9.4. If a winner's game account has been closed after the raffle, through no fault of his own, 70% from the total amount of the prize will be credited to the game account, in maximum 5 working days, this will be transferred by the agreed payment method.

Art. 9.5. If the game account of a winner was closed after the draw, due to his fault (violation of the Terms and Conditions, the applicable legislation, including the

legislatia privind jocurile de noroc din România.), suma ramas din premiu va fi anulata in totalitate.

Art. 9.6. Daca la momentul extragerii,un Participant are contul inchis sau are setata o pauza de joc,nu va fi eligibil pentru acordarea premiului.

10. Valoarea premiilor

Art. 10.1. In cadrul Campaniei se acorda 9 premii, conform Art. 8.4.

Art. 10.2. Valoarea totala bruta a premiilor oferite in cadrul actiunii publicitare este de pana la 384.000 EURO.

Art. 10.3. Obligatia calcularii, retinerii si platii impozitului prin retinere la sursa aferent veniturilor din premii revine Organizatorului Campaniei.

11. Taxe si impozite

Art. 11.1. Conform prevederilor Codului fiscal, pentru persoanele fizice rezidente, veniturile sub forma de premii se impun, prin retinere la sursa, cu o cota de 10% aplicata asupra venitului net realizat din fiecare premiu.

Nu sunt impozabile veniturile obtinute din premii, în bani și/sau în natură, sub valoarea sumei neimpozabile stabilite în sumă de 600 lei, realizate de contribuabil pentru fiecare premiu.

Impozitele aferente atat premiilor in bani (lei), cat si cele aferente premiilor in produse sunt incluse in valoarea bruta a campaniei publicitare.

Art. 11.2. Pentru persoanele fizice nerezidente, veniturile sub forma de premii se impun, prin retinere la sursa, cu o cota de 16% aplicata asupra venitului net realizat din fiecare premiu, indiferent de valoarea premiului. Prevederile art. 230 din Codul fiscal se vor aplica in mod corespunzator.

Art. 11.3. EXTRAS DIN CODUL FISCAL IN VIGOARE:

legislation on gambling in Romania.), the amount from the prize left will be totally canceled.

Art. 9.6. If at the time of the draw, a Participant has a closed account or has a game break set, they will not be eligible for the prize.

10. Value of the prizes

Art. 10.1. The Campaign shall grant 9 prizes, as per Art. 8.4.

Art. 10.2. The total gross value of the prizes offered within the advertising action is of up to 384.000 EURO.

Art. 10.3. The obligation to calculate, withhold and pay the tax by source withholding corresponding to the income from the prizes shall be incumbent on the Organizer of the Campaign.

11. Charges and taxes

Art. 11.1. In accordance with the provisions of the Fiscal Code, for the resident natural persons, the income in the form of prizes shall be taxed by source withholding, with a rate of 10% applied to the net income from each prize.

The income from prizes, in cash and/or nature, below the non-taxable amount of RON 600, achieved by the tax payer for each prize shall not be taxable.

The taxes corresponding both to the prizes in money (RON) and those corresponding to the prizes in products are included in the gross value of the advertisement campaign.

Art. 11.2. For the non-resident natural persons, the income in the form of prizes shall be taxed by source withholding, with a rate of 16% applied to the net income from each prize, irrespective of the value of the prize. The provisions of article 230 of the Fiscal Code shall be applied accordingly.

Art. 11.3. EXTRACT FROM THE FISCAL CODE IN FORCE:

„Art. 108. (1) Veniturile din premii cuprind veniturile din concursuri [...] precum și cele din promovarea produselor/serviciilor ca urmare a practicilor comerciale.”

„Art. 109. Stabilirea venitului net din premii: Venitul net este diferența dintre venitul din premii și suma reprezentând venit neimpozabil.”

„Art. 110. Determinarea impozitului aferent veniturilor din premii și din jocuri de noroc:
(1) Veniturile sub formă de premii se impun, prin reținerea la sursă, cu o cotă de 10% aplicată asupra venitului net realizat din fiecare premiu.
[...]

(3) Obligația calculării, reținerii și plății impozitului revine organizatorilor/platitorilor de venituri.
(4) Nu sunt impozabile următoarele venituri obținute în bani și/sau în natură:
a) premii sub valoarea sumei neimpozabile stabilite în sumă de 600 lei, inclusiv, realizate de contribuabil pentru fiecare premiu;
[...]

(5) Impozitul calculat și reținut în momentul plății este impozit final.
(6) Impozitul pe venit astfel calculat și reținut se virează la bugetul de stat până la data de 25 inclusiv a lunii următoare celei în care a fost reținut.”

“Art. 223. - Venituri impozabile obținute din România
(1) Veniturile impozabile obținute din România, indiferent dacă veniturile sunt primite în România sau în străinătate, sunt:
[...]
m) venituri din premii acordate la concursuri organizate în România;”

„Art. 224. Reținerea impozitului din veniturile impozabile obținute din România de nerezidenți

(1) Impozitul datorat de nerezidenți pentru veniturile impozabile obținute din România se calculează, se reține, se declară și se plătește la bugetul de stat de către plătorii

„Art. 108. (1) The income from prizes shall include the income from competitions [...] as well as those from the promotion of the products/services as a result of commercial practices.”

„Art. 109. Establishing the net income from prizes:
The net income is the difference between the income from prizes and the amount representing a non-taxable income.”

„Art. 110. Determining the tax corresponding to the income from prizes and gambling:
(1) The income in the form of prizes shall be taxed by source withholding, with a rate of 10% applied to the net income from each prize.
[...]

(3) The obligation to calculate, withhold and pay the tax shall be incumbent on the organizers/income payers.
(4) The following income obtained in money and/or in nature shall not be taxable:
a) prizes below the non-taxable amount of RON 600, included, achieved by the tax payer for each prize;
[...]

(5) The tax calculated and withheld at the time of the payment is the final tax.
(6) The tax income thus calculated and withheld shall be paid to the state budget by the 25th day, included, of the month following the month of withholding.”

“Art. 223. Taxable income obtained from Romania
(1) The taxable income obtained from Romania, irrespective of whether the income is received in Romania or abroad, is:
[...]
m) income from prizes awarded in competitions organized in Romania;”

„Art. 224. Withholding the tax from the taxable income obtained in Romania by non-residents

(1) The tax owed by the non-residents for the taxable income obtained from Romania shall be calculated, withheld, declared and paid to the state budget by the income payers. The withheld income shall be declared by the deadline for its payment to the state budget.

de venituri. Impozitul reținut se declară până la termenul de plată a acestuia la bugetul de stat.

[...]

(4) Impozitul datorat se calculează prin aplicarea următoarelor cote asupra veniturilor brute:

[...]

d) 16% în cazul oricăror altor venituri impozabile obținute din România, așa cum sunt enumerate la art. 223 alin. (1).”

[...]

(4) The tax owed shall be calculated by applying the following quotas to the gross income:

[...]

d) 16% for other taxable income obtained from Romania, as enumerated under article 223, paragraph (1).”

12. Protectia datelor personale

Art. 12.1. MAXBET MALTA LIMITED este operator date cu caracter personal in sensul prevederilor Regulamentului (UE) 679/2016 privind protectia persoanelor fizice in ceea ce priveste prelucrarea datelor cu caracter personal si privind libera circulatie a acestor date si de abrogare a Directivei 95/46/CE (Regulamentul General privind Protectia Datelor, in continuare „RGPD”).

Art. 12.2. Persoanele vizate de prelucrarea datelor cu caracter personal sunt persoanele fizice care se inscriu in prezenta Campanie promotionala potrivit Regulamentului Oficial (participanti, inclusiv participantii castigatori), indiferent daca se dovedeste ulterior ca acestea nu indeplineau conditiile pentru a fi considerate participanti potrivit Regulamentului Oficial.

Art. 12.3. Datele cu caracter personal apartinand participantilor sunt prelucrate de Organizator in vederea derularii prezentei Campanii promotionale, respectiv pentru inregistrarea participantilor, desemnarea castigatorilor, validarea castigatorilor, atribuirea premiilor, in temeiul relatiei contractuale.

Datele cu caracter personal ale participantilor pot fi de asemenea, prelucrate in vederea indeplinirii obligatiilor legale decurgand din legislatia specifica jocurilor de noroc, financiar-contabile si fiscala, precum si de arhivare.

De asemenea, in masura in care participantii au consimtit in mod expres in acest sens, datele cu caracter personal ale participantilor vor putea fi prelucrate si in

12. Protection of personal data

Art. 12.1. MAXBET MALTA LIMITED is a personal data operator in the meaning of the (EU) Regulation 679/2016 on the protection of natural persons with regard to the processing of personal data and on the free movement of such data and repealing Directive 95/46/EC (General Data Protection Regulation, hereinafter "GDPR").

Art. 12.2. The persons concerned by the processing of personal data are the natural persons who register in this advertising Campaign in accordance with the Official Regulation (participants, including winning participants), irrespective of whether it is later proved that they failed to meet the conditions to be considered Participants in accordance with the Official Regulation.

Art. 12.3. The Participants' personal data shall be processed by the Organizer in order to carry out this advertising Campaign, namely to register the participants, to designate the winners, to validate the winners and to award the prizes based on the contractual relationship.

The personal data of the Participants may also be processed in order to meet the legal obligations arising from the specific legislation regarding gambling, finance - accounting and taxing, as well as archiving. Also, to the extent to which the Participants have expressly consented thereto, the personal data of the Participants shall also be processed for purposes of marketing, to send commercial communications (post, email, SMS or other means of communication allowed by the law) with regard to other actions to be carried out in the future by the Organizer or other

scopuri de marketing, pentru transmiterea de comunicari comerciale (posta, e-mail, SMS sau alte mijloace de comunicare permise prin lege) cu privire la alte actiuni desfasurate in viitor de catre organizator sau alte societati din grup, trimiterea catre participant de diverse materiale publicitare, informative si/sau obiecte promotionale si/sau mostre, din partea sau in numele organizatorului/altor societati din grup cu organizatorul. Temeiul acestor prelucrari este reprezentat de consimtamantul participantilor acceptanti.

In conformitate cu prevederile art.42 alin (2) din OG nr.99/2000 Organizatorul are obligatia de a face publice numele castigatilor si castigurile acordate.

Art. 12.4. Organizatorul isi asuma obligatia de a nu face disponibile in nici un fel datele personale ale participantilor, cu exceptia cazurilor in care este necesar pentru derularea prezentei Campanii sau exista o obligatie legala in acest sens si numai cu respectarea dispozitiilor prevazute de lege.

Art.12.5. Categoriile de destinatari catre care pot fi transmise datele cu caracter personal prelucrate in cadrul prezentei Campanii sunt urmatoarele: partenerii contractuali ai Organizatorului (inclusiv imputernicitii sau operatorii asociati implicati in derularea Campaniei); companiilor din acelasi grup cu Organizatorul; autoritatilor competente conform prevederilor legale in vigoare; publicului, in cazul participantilor castigatori, conform prevederilor legale.

Art.12.6. Transferurile de date colectate in cadrul Campaniei vor putea fi realizate de operator in alte state din cadrul Spatiului Economic European.

Art.12.7. Participantii la aceasta Campanie inteleg si accepta faptul ca emiterea tichetelor virtuale se realizeaza doar in baza unui cont de joc activ in ziua extragerii, pe website-ul <https://www.maxbet.ro> si a unei depuneri minime de 50 RON care a fost efectuată din momentul înregistrării contului.

Art.12.8. Datele cu caracter personal vor fi prelucrate pe durata necesara desfasurarii Campaniei, iar ulterior, in vederea

companies within the group, to send to the Participant various advertising, information materials and/or advertising objects and/or samples, from or on behalf of the Organizer/other companies within the Organizer's group. The basis for such processing is represented by the consent of the accepting Participants.

In accordance with the provisions of art.42 paragraph (2) of GO no.99/2000 the Organizer is obliged to make public the names of the winners and the prizes awarded.

Art. 12.4. The Organizer undertakes to not make available in any way the personal data of the Participants, except for the cases when this is needed in order to carry out this Campaign or there is a legal obligation in this respect and solely in compliance with the provisions set forth by the law.

Art. 12.5. The categories of addressees to which personal data processed within this Campaign may be sent are the following: the contractual partners of the Organizer (including the proxies or associated operators involved in the performance of the Campaign); the companies within the same group as the Organizer; the relevant authorities in accordance with the legal provisions in force; the public, in the case of the winning Participants, in accordance with the legal provisions.

Art. 12.6. The transfers of data collected during the Campaign by the operator shall be possible towards other states within the European Economic Area.

Art. 12.7. The Participants to this Campaign understand and accept the fact that the issuance of the virtual tickets shall only be made based on an active game account on the day of the raffle, on the website <https://www.maxbet.ro> and on a minimum deposit of RON 50 performed from the time of registration of the account.

Art. 12.8. Personal data shall be processed during the term needed to carry out the Campaign and, subsequently, in order to comply with the applicable legal obligations, including, but without being limited to gambling, financial-account, fiscal and

conformarii cu obligatiile legale aplicabile, inclusiv, dar fara limitare la, legislatia de jocuri de noroc, finaciar-contabila, fiscala, respectiv de arhivare. In masura in care participantii si-au exprimat acordul pentru a primi comunicari comerciale privind campaniile promotionale ulterioare, datele cu caracter personal ale acestora vor fi prelucrate de Organizator in acest scop pana la retragerea consimtamantului sau pana la exercitarea dreptului la opozitie. Retragerea consimtamantului va produce efecte pentru viitor si nu va afecta legalitatea prelucrarilor efectuate anterior retragerii acestuia.

Art. 12.9. Participantilor la Campanie le sunt garantate drepturile prevazute de legislatia aplicabila privind protectia datelor cu caracter personal, in special conform RGPD, respectiv (i) dreptul la informare, (ii) dreptul de acces la date, (iii) dreptul la rectificarea sau (iv) stergerea datelor, (v) dreptul la restrictionarea prelucrarii, (vi) dreptul de a se opune prelucrarii, (vii) dreptul la portabilitatea datelor, (viii) dreptul de a-si retrage consimtamantul atunci cand exista o prelucrare care se bazeaza pe acesta, (ix) dreptul de a depune o plangere in fata Autoritatii de supraveghere (inclusiv la adresa de e-mail plangere@dataprotection.ro) sau de a se adresa justitiei, (x) dreptul de a nu fi supus unei decizii individuale automate, inclusiv profilare.

Art. 12.10. Pentru exercitarea drepturilor mentionate mai sus, precum si pentru solicitarea de informatii suplimentare privind aceste drepturi in contextul prelucrarii datelor dumneavastra, va puteti adresa cu o cerere la urmatoarele date de contact: adresa de e-mail – support@maxbet.ro. De asemenea, va puteti adresa si Responsabilului cu Protectia Datelor la dpo@maxbet.ro.

Art. 12.11. In masura in care in cadrul acestei Campanii, participantii dezvaluie date cu caracter personal apartinand unor terte persoane, participantii confirma ca au informat aceste persoane cu privire la modul in care datele lor cu caracter personal vor fi prelucrate si faptul ca aceste date sunt folosite in scopul desfasurarii Campaniei, inclusiv pentru atribuirea premiului (dupa

archiving law. To the extent to which the Participants have expressed their agreement to receive commercial communications regarding subsequent commercial campaigns, their personal data shall be processed by the Organizer to this extent until the consent is withdrawn or the right to oppose is exercised. The withdrawal of the consent shall entail effects for the future and shall not affect the legality of the processing performed prior to its withdrawal.

Art. 12.9. The Participants to the Campaign are guaranteed the rights set forth by the applicable personal data protection legislation, in particular in accordance with GDPR, namely (i) the right to be informed, (ii) the right to access the data, (iii) the right of rectification or (iv) the right of erasure of data, (v) the right to restrict the processing, (vi) the right to oppose the processing, (vii) the right to data portability, (viii) the right to withdraw one's consent when there is a processing based on it, (ix) the right to file a complaint before the Supervisory Authority (including at the email address plangere@dataprotection.ro) or to resort to justice, (x) the right to not be subject to an individual automatic decision, including profiling.

Art. 12.10. In order to exercise the rights mentioned above and to request additional information regarding such rights in the context of the processing of your data, you can submit a request to the following contact data: email address - support@maxbet.ro. Also, you can resort to the Data Protection Officer at the address dpo@maxbet.ro.

Art. 12.11. To the extent to which, throughout this Campaign, the Participants reveal personal data belonging to third parties, the participants shall confirm that they have informed these persons with regard to the manner in which their personal data shall be processed and the fact that such data shall be used for the purpose of the Campaign, including the awarding of the prize (as the case may be) and that they have obtained the consent of the concerned persons for this operation. The Participants are under the obligation of informing the aforementioned persons with regard to the content of this article, in particular as to the

caz) si ca au obtinut acordul persoanelor respective pentru aceasta operatiune. Participantii au obligatia de a informa persoanele mai sus mentionate cu privire la continutul prezentului articol, in particular in ceea ce priveste drepturile de care se beneficiaza cu privire la prelucrarea datelor lor si entitatile carora aceste date le pot fi dezvaluite in contextul acestei Campanii.

13. Raspundere

13.1. Organizatorul nu isi asuma nicio raspundere privind:

(a) corectitudinea si caracterul complet al datelor personale furnizate de catre Participantii;

(b) imposibilitatea participarii la Campanie, pierderile de informatii sau intarzierile inscrierilor generate de cauze care nu depind direct de Organizator, cum ar fi defectiuni tehnice cauzate de furnizorii de internet, de telefonie mobila, servicii de curierat etc.

(c) erori de imprimare sau alte erori ale tichetelor virtuale obtinute in cadrul Campaniei; Pentru evitarea oricarui dubiu, in nici un caz nu se vor acorda mai multe premii decat cele prevazute in Regulamentul Oficial, iar pentru cazul in care exista doua tichete virtuale identice, se va da intaietate tichetului generat mai intai in Campanie, in ordine cronologica;

(d) imposibilitatea Participantului desemnat castigator de a intra in posesia premiului din diverse motive neimputabile Organizatorului;

(e) toate prejudiciile suferite de catre orice participant desemnat castigator in legatura cu premiul castigat;

(f) calitatea sau viciile ascunse sau aparente ale premiilor si beneficiilor acordate in aceasta Campanie. Producatorul/prestatorul fiecarui produs/serviciu oferit ca premiu in cadrul acestei Campanii va remedia orice defect in termenii si conditiile stipulate in certificatele de garantie;

rights they have in terms of processing of their data and the entities to which such data may be disclosed within the context of this Campaign.

13. Liability

Art. 13.1. The Organizer does not take any responsibility for:

(a) the correct and complete nature of the personal data provided by the Participants;

(b) the impossibility of taking part in the Campaign, the loss of information or the delays of registration generated by causes that do not depend on the Organizer directly, such as technical malfunctions caused by the Internet, mobile phone, courier services providers, etc.;

(c) printing errors or other errors of the virtual tickets obtained within the Campaign; to avoid any doubt, in no circumstance shall be granted more prizes than those set forth in the Official Regulation and, should there be two identical virtual tickets, the priority shall be given to the ticket firstly generated in the Campaign, in chronological order;

(d) the winning Participant's impossibility of taking possession of the prize for various reasons not imputable to the Organizer;

(e) all the damages suffered by any winning Participant in connection to the prize awarded;

(f) the quality or hidden or apparent defects of the prizes and benefits awarded in this Campaign. The manufacturer/supplier of each product/service offered as a prize in this Campaign will remedy any defects under the terms and conditions stipulated in the warranty certificates;

(g) the delays in the delivery/handing over of the prizes caused by delays in the provision of the services by the providers of postal services, etc.;

(g) intarzierile in livrarea/inmanarea premiilor cauzate de intarzieri in prestarea serviciilor de catre furnizorii de servicii postale etc.

(h) premiile expediate prin posta/alta companie de curierat care nu ajung la destinatie sau ajung in stare deteriorata, din cauza functionarii necorespunzatoare a acestora, din cauza comunicarii eronate a adresei postale de catre Participantul desemnat castigator sau din alte cauze neimputabile Organizatorului sau persoanelor pentru care acesta este tinut sa raspunda;

(i) probleme de ordin tehnic sau de incapacitate a Participantului (erori ale browserelor, probleme ale conexiunii la internet, probleme de hardware sau software ale calculatorului cu care acceseaza Site-ul Campaniei, incapacitatea participantului de a lucra pe calculator sau de a naviga pe internet) pe care le-ar putea intampina acestia la inscrierea in Campanie, din motive ce nu tin de Site-ul Campaniei.

14. Incetarea Campaniei

Art. 14.1. Prezenta Campanie poate inceta inainte de data mentionata la Sectiunea 5, fara a se naste vreun drept de compensare sau despagubiri din partea Organizatorului, in caz de forta majora, caz fortuit, alte evenimente ce determina o imposibilitate de executare, in alte cazuri prevazute de lege, precum si printr-o decizie unilaterala a Organizatorului. Incetarea sau suspendarea Campaniei se va aduce la cunostinta publicului de catre Organizator prin afisare pe Site.

15. Alte clauze

Art. 15.1. Prezentul Regulament Oficial stipuleaza un set de conditii minimale pe care participantii la Campanie trebuie sa le indeplineasca pentru a fi considerati eligibili.

Art. 15.2. Inscrierea in Campanie implica pentru participantii acceptarea neconditionata si irevocabila a cerintelor acesteia.

(h) the prizes sent by post/other courier company which fail to reach their destination or reach it in a damaged state, due to their inappropriate operation, erroneous communication of the postal address by the winning Participant or due to other causes not imputable to the Organizer or to the persons for which it is held liable;

(i) technical issues or incapacity of the Participant (browser errors, Internet connection problems, hardware or software problems of the computer with which he/she accesses the Campaign's Site, the Participant's inability to work on the computer or browse the Internet) that the Participant might be faced with when registering for the Campaign, for reasons that are not related to the Campaign's Site.

14. End of the Campaign

Art. 14.1. This Campaign may end prior to the date mentioned under Section 5, without this giving rise to any right of compensation or indemnification from the Organizer, in case of force majeure, act of God, other events that determine an impossibility of execution, in other cases set forth by the law, as well as by a unilateral decision of the Organizer. The termination or suspension of the Campaign shall be made known to the public by the Organizer by posting on the Site.

15. Other clauses

Art. 15.1. This Official Regulation stipulates a set of minimal conditions that the Participants to the Campaign must fulfil in order to be considered eligible.

Art. 15.2. The registration in the Campaign involves the unconditional and irrevocable acceptance of its requirements by the Participants.

Art. 15.3. Any violation of the provisions of this Official Regulation or of any legal provision entitles the Organizer to not award the prizes to the persons declared winners in such a manner.

Art. 15.3. Orice incalcare a prevederilor prezentului Regulament Oficial sau a oricarei prevederi legale confera dreptul Organizatorului de a nu acorda premiile persoanelor astfel declarate castigatoare.

Art. 15.4. Eventualele cazuri neprevazute in prezentul Regulament Oficial, se vor solutiona prin decizii ale Organizatorului, care sunt obligatorii pentru participantii la Campanie.

Art. 15.4. The possible cases not set forth in this Official Regulation shall be settled by decisions of the Organizer, that shall be mandatory for the Participants in the Campaign.